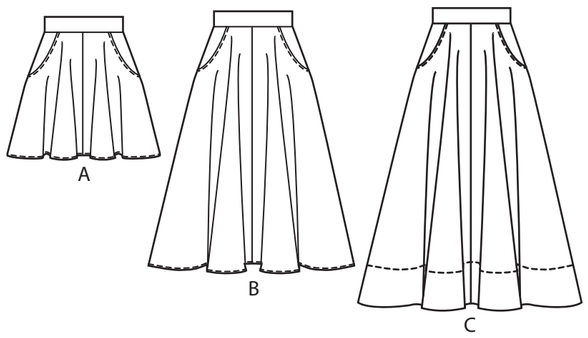
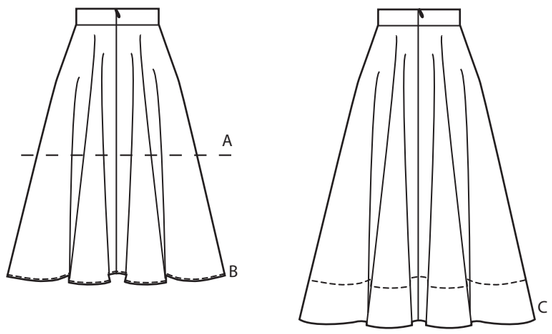
M8609

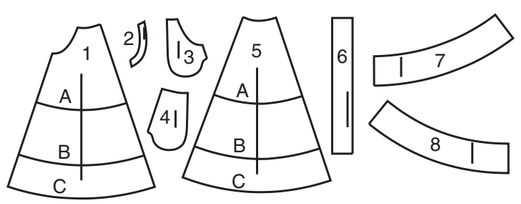
McCall's®

FRANÇAIS 1-800-782-0323



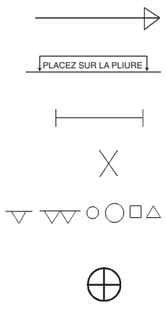


8 PIÈCES DU PATRON



1 Devant - A, B, C
2 Entoilage de poche - A, B, C
3 Paramenture de poche - A, B, C
4 Côté devant et poche - A, B, C
5 Dos - A, B, C
6 Ceinture - A, B, C
7 Paramenture d'ourlet devant - C
8 Paramenture d'ourlet dos – C

MARQUES DU PATRON



FLÈCHE DU DROIT-FIL: Posez sur le droit-fil du tissu parallèle à la lisière ou à la pliure.

LIGNE DE PLIURE: Placez la ligne sur la pliure du tissu.

MARQUE DE BOUTONNIÈRE: Indique la longueur exacte et l'emplacement des boutonnières.

MARQUE DE BOUTON: Indique l'emplacement du bouton.

ENCOCHES ET SYMBOLES: Pour faire coïncider les coutures et les détails d'assemblage.

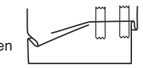
Indique la Ligne de Poitrine, Ligne de Taille, les Hanches et/ou le Tour de Bras. Les Mesures font référence à la circonférence du Vêtement Fini (Mesures du corps + Aisance du port + Aisance du design). Ajustez le patron si nécessaire. La mesure ne comprend pas les plis, les pinces et les valeurs de couture.

VALEUR DE COUTURE COMPRISE: 1.5cm, sauf différemment indiqué, mais pas imprimé sur le patron.

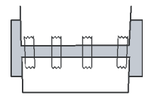
ADAPTER SI NÉCESSAIRE

Allongez ou Raccourcissez aux lignes d'ajustement (=) ou où il est indiqué sur le patron. S'il faut ajouter une longueur considérable, vous pouvez acheter du tissu supplémentaire.

POUR RACCOURCIR: Pliez le long de la ligne d'ajustement. Faire une pliure la moitié de la quantité nécessaire. Adhérez en place.



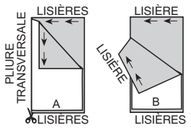
POUR ALLONGER: Coupez entre les lignes d'ajustement. Etendez la quantité nécessaire, en tenant les bords parallèles. Adhérez sur le papier.



Lorsque les lignes de Modification ne se trouvent pas sur le patron, allongez ou raccourcissez au bord inférieur.

COUPER ET MARQUER

RÉTRÉCISSEZ LE TISSU qui n'est pas étiqueté prérétrecit. Repassez.
ENTOUREZ LE PLAN DE COUPE pour le Modèle, la Taille, la Largeur du Tissu.
Utilisez les plans de coupe **AVEC SENS** pour les tissus à motif ayant un sens, sens, poil ou surfaces nuancées. Puisque la plupart de tissus de tricot ont la surface nuancée, on utilise un plan de coupe avec sens.
Pour les **ÉPAISSEURS DOUBLES** (**AVEC PLIURE**), pliez le tissu endroit contre endroit.
✻ **ÉPAISSEURS DOUBLES** (**SANS PLIURE**) - Pour les tissus avec sens, pliez le tissu transversalement, endroit contre endroit. Marquez comme illustré. Coupez le long de la pliure transversale du tissu (A). Retournez l'épaisseur supérieure sur 180° pour que les flèches aillent dans la même direction et posez-la sur l'épaisseur inférieure, endroit contre endroit (B).



Pour une **ÉPAISSEUR SIMPLE -** Posez le tissu, endroit vers le haut. (Pour les Tissus à Fourrure, placez le poil vers le bas).

★ Coupez d'abord les autres pièces, en laissant assez de tissu pour couper cette pièce. Ouvrez le tissu. Pour les pièces "Coupez 1", coupez la pièce une fois sur une épaisseur simple avec la pièce vers le haut sur l'endroit du tissu.

La pièce du patron peut avoir des lignes de coupe pour plusieurs tailles. Choisissez la ligne de coupe correcte ou les pièces de patron pour votre taille.

Avant de **COUPER**, placez toutes les pièces sur le tissu selon le plan de coupe. Epinglez. (**Les plans montrent l'emplacement approximatif des pièces de patron, lequel peut varier selon la taille du patron**). Coupez **EXACTEMENT**, en maintenant les encoches vers l'extérieur.

Avant d'enlever le patron, **REPORTEZ LES MARQUES** et les lignes d'assemblage sur l'Envers du Tissu, en utilisant la méthode à Epingles et à Craie ou le Papier à Calquer et la Roulette de Couturière. Les marques nécessaires sur l'endroit du tissu doivent être faites au fil.

NOTE: Les parties encadrées avec des pointillées (a! b! c!) dans les plans représentent les pièces coupées selon les mesures données.

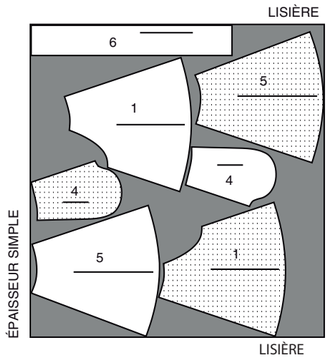
PLANS DE COUPE

ENDROIT DU PATRON	ENVERS DU PATRON	ENDROIT DU TISSU	ENVERS DU TISSU

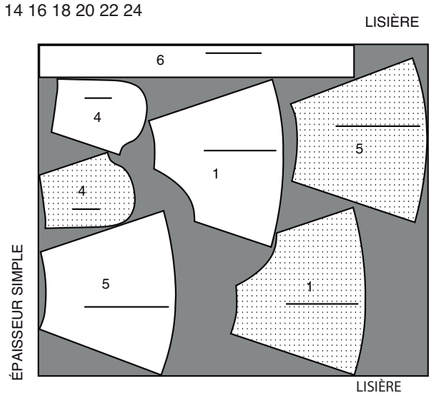
JUPE A

UTILISEZ LES PIÈCES 1 4 5 6

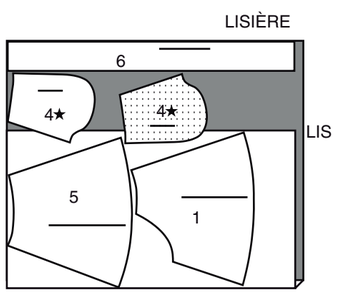
115 CM
AVEC SENS
TAILLES 6 8 10



115 CM
AVEC SENS
TAILLES 12 14 16 18 20 22 24



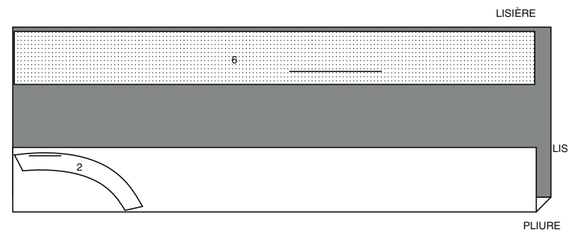
150 CM
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES



ENTOILAGE A, B

UTILISEZ LES PIÈCES 2 6

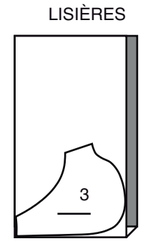
51 CM
TOUTES LES TAILLES



DOUBLURE A, B (POCHES)

UTILISEZ LA PIÈCE 3

115 CM
SANS SENS
TOUTES LES TAILLES

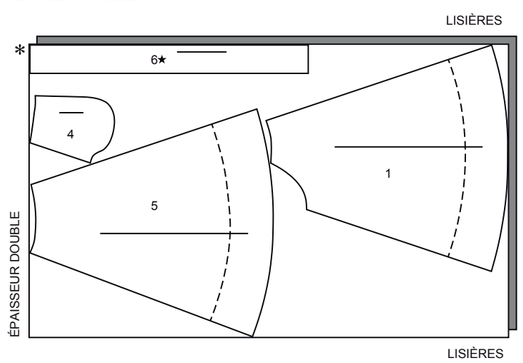


JUPE B, C

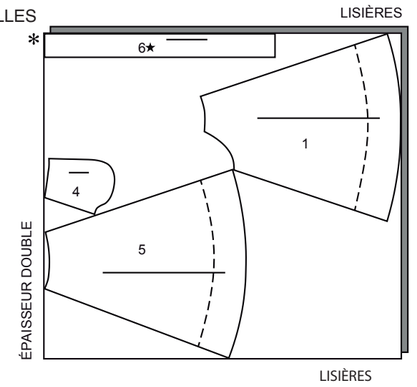
UTILISEZ LES PIÈCES 1 4 5 6

NOTE : LA LIGNE POINTILLÉE DANS LES PIÈCES DU PATRON INDIQUE LA LIGNE DE COUPE POUR LE MODÈLE PLUS COURT.

115 CM
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES



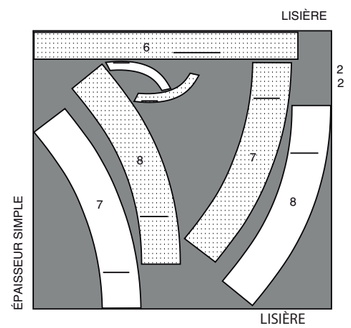
150 CM
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES



ENTOILAGE C

UTILISEZ LES PIÈCES 2 6 7 8

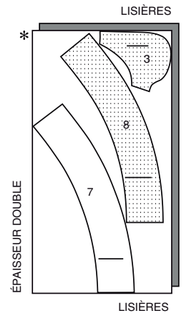
115 CM
SANS SENS
TOUTES LES TAILLES



DOUBLURE C (POCHES, PAREMENTURE D'OURLET)

UTILISEZ LES PIÈCES 3 7 8

115 CM
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES

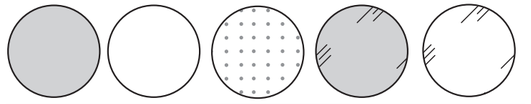


© 2025 **McCall's® an IG Design Group Americas, Inc. brand.** All Rights Reserved. Imprimé aux Etats-Unis.

WWW.Simplicity.com IG Design Group Americas Inc. Atlanta, GA. 30342 USA IG Design Group BV 7903 AK Hoogeveen Netherlands. Manufactured in USA sewdirect@dga-intl.com

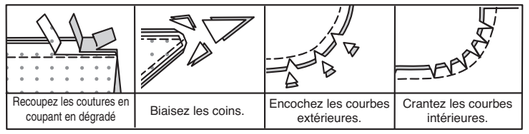
INFORMATION DE COUTURE

LÉGENDE DES CROQUIS



VALEURS DE COUTURE

Utilisez des valeurs de couture de 1.5 cm sauf indiqué différemment.



ÉPINGLER ET AJUSTER
Epinglez ou bâtissez les coutures, ENDROIT CONTRE ENDROIT, en faisant coïncider les encoches. Ajustez le vêtement avant de piquer les coutures principales.

PRESSER
Pressez les valeurs de couture ensemble; puis ouvrez-les au fer sauf indiqué différemment. Crantez-les si nécessaire de sorte qu'elles restent à plat.

GLOSSAIRE

Les termes de couture imprimés en **CARACTÈRES GRAS** ont l'aide d'une Vidéo de Tutoriel de couture. Scannez le **CODE QR** pour regarder les vidéos :
FERMETURE À GLISSIÈRE INVISIBLE – reportez-vous à la vidéo **Fermetures à glissière : "coudre une fermeture invisible".**
PIQÛRE DE SOUTIEN – reportez-vous à la vidéo **Points à la machine : "comment faire une piqûre de soutien ".**
PIQUER DANS LE SILLON – reportez-vous à la vidéo **Points à la machine : "comment piquer dans le sillon".**
SURPIQUER – reportez-vous à la vidéo **Points à la machine : "comment faire une surpiqûre ".**
COUPER LA COUTURE – reportez-vous à la vidéo **Coutures : "comment couper, cranter et dégrader les coutures".**
SOUS-PIQUER – reportez-vous à la vidéo **Points à la machine : "comment faire une sous-piqûre".**

TUTORIELS DE COUTURE

SCAN ME

Développez vos compétences en regardant des vidéos courtes et faciles à suivre sur simplicity.com/sewingtutorials.

LES PIÈCES DU PATRON SERONT IDENTIFIÉES PAR DES NUMÉROS LA PREMIÈRE FOIS QU'ELLES SERONT UTILISÉES.

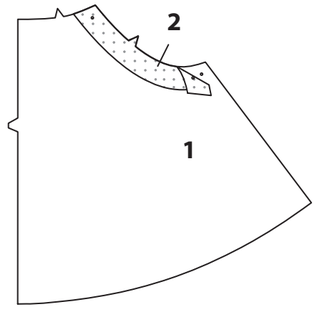
PIQUEZ LES COUTURES ENDROIT CONTRE ENDROIT, SAUF INDIQUÉ DIFFÉREMMENT.

NOTE : Au-dessous de chaque sous-titre, les croquis montrent le premier modèle, sauf indiqué différemment.

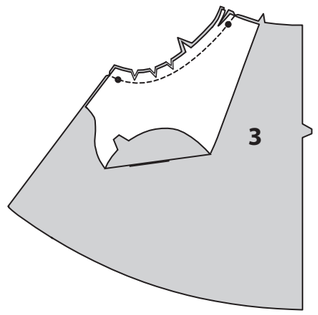
JUPE A, B, C

DEVANT

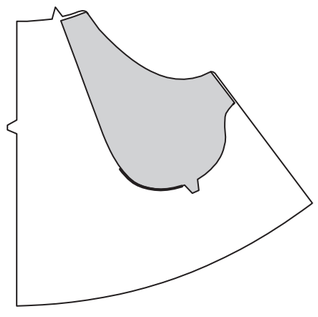
Faites adhérer l'ENTOILAGE DE POCHE (2) sur l'envers de chaque pièce correspondante en TISSU du DEVANT (1), en faisant coïncider les encoches et les cercles, en suivant la notice d'utilisation.



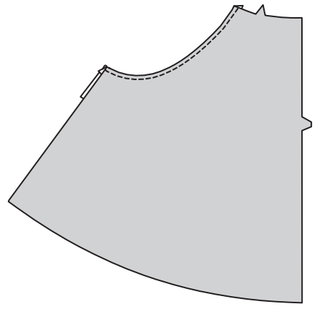
Épinglez la PAREMENTURE DE POCHE (3) sur le bord supérieur du côté du devant, en faisant coïncider les cercles.
Piquez ; **COUPEZ LA COUTURE.**



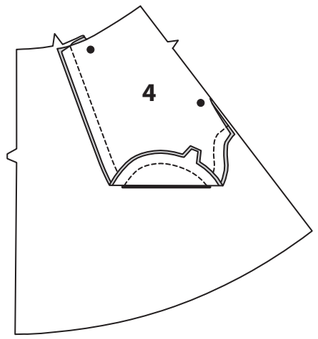
Retournez la poche vers l'intérieur ; pressez.



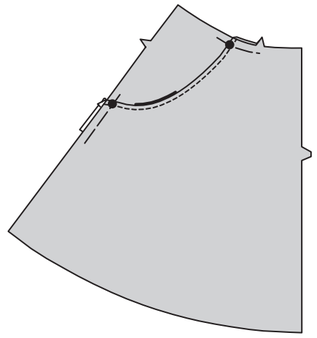
SURPIQUEZ le bord supérieur du côté du devant.



Piquez la pièce du CÔTÉ DEVANT ET POCHE (4) et la parementure de poche sur le bord extérieur, en faisant coïncider les cercles, en maintenant le devant libre.



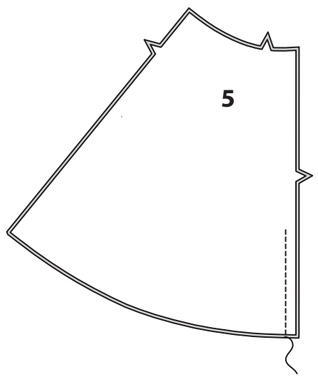
Bâtissez le bord supérieur et du côté.



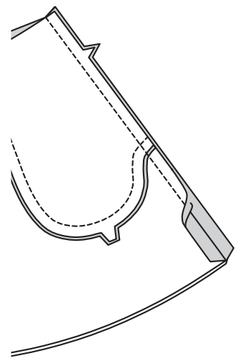
ENDROIT CONTRE ENDROIT, piquez la jupe le long du milieu devant.

DOS

Piquez les pièces du DOS (5) ensemble au niveau du milieu dos, du bord inférieur jusqu'à 7.5 cm au-dessous de l'encoche.

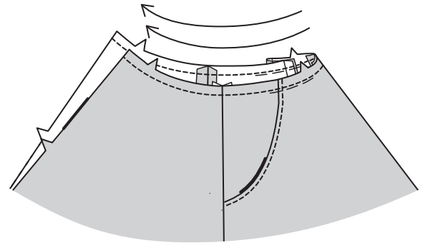


Piquez le dos et le devant sur les côtés, ENDROIT CONTRE ENDROIT.

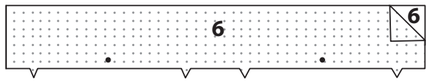


CEINTURE

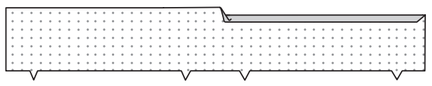
Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord supérieur de la jupe.



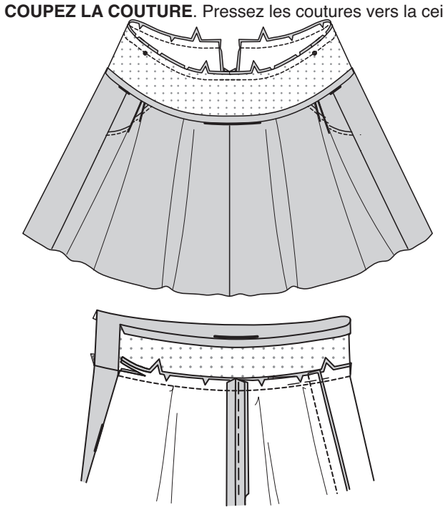
Faites adhérer l'ENTOILAGE sur l'envers de la pièce correspondante en TISSU de la CEINTURE (6), en suivant la notice d'utilisation.



Rentrez au fer 1.3 cm sur le long bord sans encoche de la ceinture.

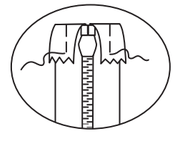


Épinglez la ceinture sur le bord supérieur de la jupe, ENDROIT CONTRE ENDROIT, en faisant coïncider les encoches, les milieux et les cercles avec les coutures latérales, en crantant la jupe si nécessaire.
Piquez ; **COUPEZ LA COUTURE**. Pressez les coutures vers la ceinture.

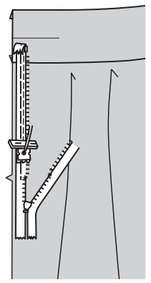


FERMETURE À GLISSIÈRE

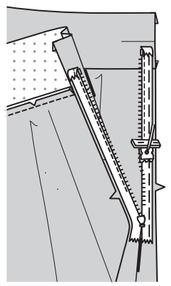
Repliez l'extrémité supérieure du ruban de la fermeture, comme illustré ; bâtissez.



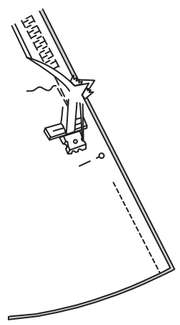
NOTE : Piquez la **FERMETURE À GLISSIÈRE INVISIBLE** en utilisant un pied à fermeture à glissière invisible spécial. Ouvrez la fermeture et pressez le ruban en utilisant le fer réglé à basse température. Sur l'ENDROIT, épinglez le côté DROIT de la fermeture vers le bas sur le côté DROIT de l'ouverture de la fermeture. Ayez la spirale le long de la ligne de couture, le ruban sur la valeur de couture et l'arrêt supérieur à 6 mm au-dessous de la ligne de pliure, comme illustré. Bâtissez à la main au centre du ruban. Placez le pied à fermeture en haut de la fermeture avec la rainure DROITE du pied par-dessus la spirale. Piquez sur le ruban jusqu'à l'encoche. Piquez au point arrière pour renforcer.



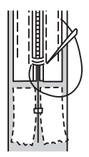
Épinglez de la même façon l'autre moitié de la fermeture sur le côté GAUCHE de l'ouverture de la fermeture. Assurez-vous que les bords supérieur et inférieur de la jupe soient au même niveau. Bâtissez à la main au centre du ruban. Placez le pied à fermeture en haut de la fermeture avec la rainure GAUCHE par-dessus la spirale. Piquez sur le ruban jusqu'à l'encoche. Piquez au point arrière pour renforcer.



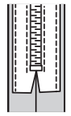
Fermez la fermeture et vérifiez qu'elle ne soit pas visible de l'ENDROIT. Tirez les extrémités libres du ruban de la fermeture à l'opposé de la valeur de couture. Épinglez la couture restante du milieu dos ensemble au-dessous de la fermeture. Placez le pied à fermeture vers la GAUCHE de sorte que l'aiguille descende à travers l'encoche extérieure du pied. Commencez à piquer à 6 mm au-dessus du point le plus bas et légèrement vers la GAUCHE. Piquez la couture sur environ 7.5 cm.



Si la fermeture est plus longue que l'ouverture, en utilisant du fil solide, cousez à la main quelques petits points à travers les extrémités des spirales au bas de l'ouverture. Découpez l'extrémité inférieure du ruban à 1.5 cm des points à la main.

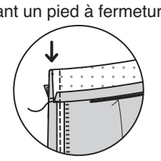


Piquez le reste de la couture en utilisant un pied-de-biche régulier. Si vous préférez, dépliez chaque valeur de couture au bas de la fermeture et piquez le ruban sur celle-là.

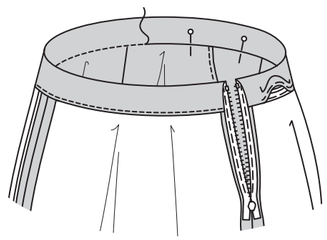


FINITION DE LA CEINTURE

ENDROIT CONTRE ENDROIT, pliez la ceinture sur la ligne de pliure. Piquez à travers les extrémités en utilisant un pied à fermeture ; coupez la couture.



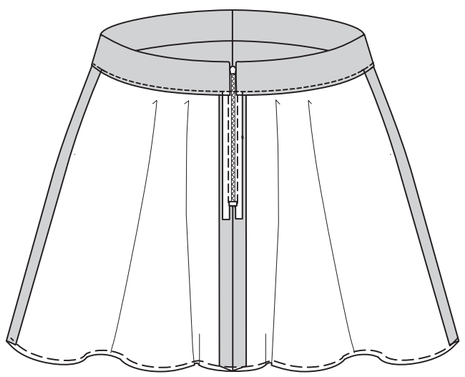
Retournez à l'ENDROIT ; pressez. Épinglez le bord pressé jute par-dessus la couture. En travaillant sur l'ENDROIT du tissu, **PIQUEZ DANS LE SILLON**, (dans la rainure où la ceinture rejoint le tissu), en vous assurant de saisir l'épaisseur de dessous de la ceinture dans la piqûre.

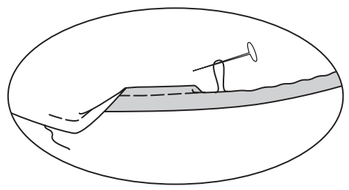


FINITION

OURLET A, B

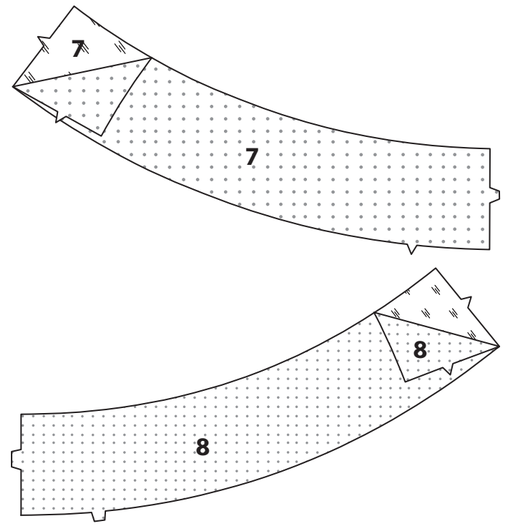
Piquez à 6 mm du bord inférieur de la jupe à grands points, comme illustré. Relevez un ourlet de 1.5 cm sur le bord inférieur de la jupe, en repliant 6 mm sur le bord non fini. Tirez sur le faufil pour repartir l'ampleur. Piquez en place.



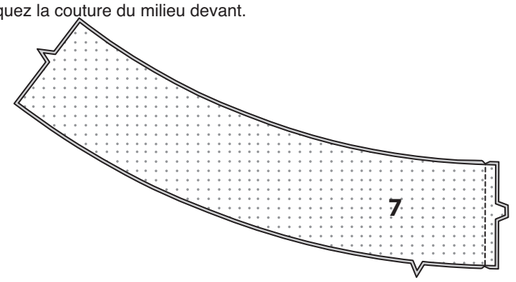


PAREMENTURE D'OURLET C

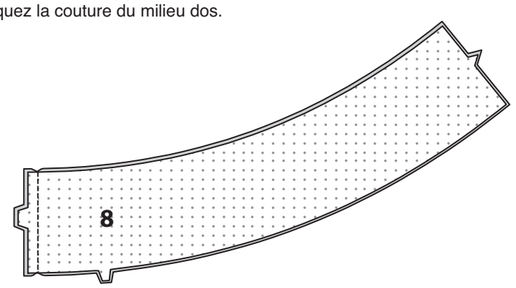
Faites adhérer l'ENTOILAGE sur l'envers de chaque pièce correspondante en DOUBLURE (7) et (8), en suivant la notice d'utilisation.



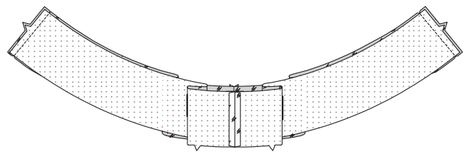
ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez les pièces de la PAREMENTURE D'OURLET DEVANT (7).
Piquez la couture du milieu devant.



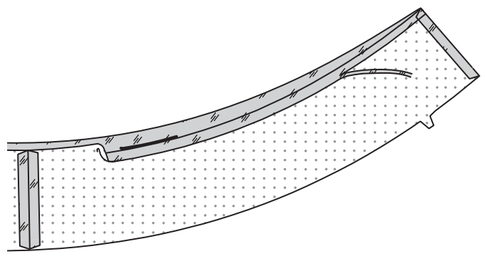
ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez les pièces de la PAREMENTURE D'OURLET DOS (8).
Piquez la couture du milieu dos.



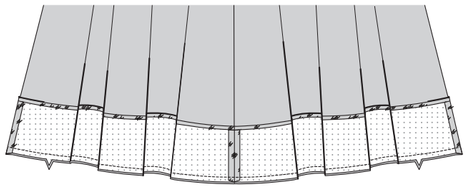
Piquez la parementure dos et la parementure devant sur les côtés.



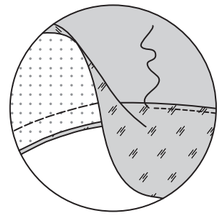
Rentrez au fer 1.5 cm sur le bord sans encoche de la parementure. Recoupez le bord pressé à 1 cm.



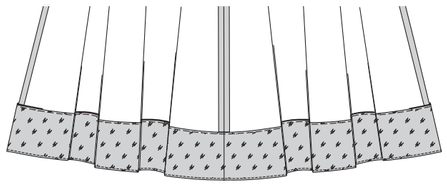
ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la parementure sur le bord inférieur de la jupe, en faisant coïncider les milieux et les coutures. Piquez ; **COUPEZ LA COUTURE.**



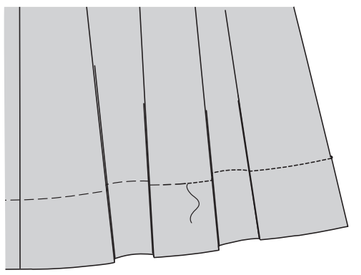
SOUS-PIQUEZ la parementure.

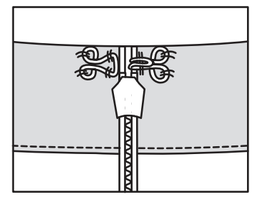


Retournez la parementure vers l'intérieur, en faisant coïncider les milieux et les coutures ; pressez. Bâtissez la parementure en place près du bord pressé.



SURPIQUEZ la parementure le long du bâti.



AGRAFE A, B, C

Cousez l'agrafe sur les bords de l'ouverture du dos au-dessus de la fermeture à glissière, comme illustré.